DE SCHUTZHELME

Ausführliche Informationen zu den entsprechenden Normen finden Sie auf dem Produktetikett. Es gelten nur Standards und Symbole, die sowohl auf dem Produkt als auch auf den unten aufgeführten Benutzerinformationen erscheinen. Alle diese Produkte erfüllen die Anforderungen der Verordnung EU 2016/425, EN397:2012+A1:2012, EN 50365:2002.
Der Kopfschutz soll den Benutzer vor herabfallenden Gegenständen und daraus resultierenden Kopf- und Schädelverletzungen schützen. Die Helmschale des Kopfschutzes dient zum Schutz des Benutzer vor: 1) herabfallenden Gegenständen, welche den Kopf verletzen können 2) fallenden Gegenständen 3) Stößen bei sehr niedrigen Temperaturen (-30 °C)mit einer elektrische Insolationsspannung von (bis zu 440 V , 1000 V AC, - 1500 V DC). 4) Seitliche Verformung 5) Schutz vor geschmolzenem Metal Bitte verwenden Sie diesen Helm nicht zum Klettern, zur Brandbekämpfung und für sportliche Aktivitäten.
VERWENDUNG DES SCHUTZHELMES ÜBEREINSTIMMEN:
Für einen angemessenen Schutz muss dieser Helm passen oder an die Größe des Kopfes des Benutzers angepasst werden. Verwenden Sie den hinteren Drehknopf, um die entsprechende Größe einzustellen: Drehen Sie nach rechts zum Schließen/Größe zu verringern; drehen Sie nach links zum Öffnen/ Größe zu erweitern Verwenden Sie die 4 Stifte an der Kopfbedeckung, um die Tragehöhe einzustellen. Drücken Sie die Stifte in die entsprechenden Löcher: Drücken Sie die Stifte in die entsprechenden Löcher: Öffnen Sie den Verschlussclip und ziehen Sie am Riemen, um die Länge des Kinnriemens anzupassen.
Der Helm ist produziert um die Energie eines Schlages durch partielle Zerstörung oder Beschädigung der Helmschale und des Geschirrs zu absorbieren, und auch wenn solche Schäden nicht leicht ersichtlich sind, sollte jeder Helm, der starken Stößen ausgesetzt ist, ersetzt werden. Der Benutzer sollte auch beachten, dass der Helm nicht modifiziert werden darf und dass nur Originalteile oder empfohlene Teile des Helmherstellers verwendet werden. Helme sollten nicht für die Montage von Anbaugeräten in einer Weise angepasst werden, die vom Helmhersteller nicht empfohlen wird. Keine Lacke, Lösungsmittel, Klebstoffe oder selbstklebende Etiketten auftragen, es sei denn nach Anweisung des Helmherstellers.
ELEKTRISCHE GRENZEN DER NUTZUNG UND VORSICHTSMASSNAHMENVOR DEM GEBRAUCH
Der Benutzer muss prüfen, ob die zu erwartende Spannung mit der Grenzspannung des Helms übereinstimmt. Der Isolierhelm darf nicht in Situationen eingesetzt werden, in denen ein Risiko besteht dass teilweise seine isolierenden Eigenschaften reduziert werden (z.B. durch mechanische oder chemische Aggression). Elektrische Isolationseinstellungen können nur garantiert werden , wenn dieser Helm nicht alleine benutzt wird. es ist notwendig, zusätzliche Schutzkleidung zu tragen.
NACH GEBRAUCH: Wird der Helm schmutzig oder verunreinigt, besonders auf der äußeren Oberfläche muss er sorgfältig gereinigt werden (Wartung / Lagerung).Wir weisen ausdrücklich auf das mögliche Risiko des Schutzverlustes bei unsachgemäßer Reinigung und durch Verwitterung hin.
EINSTELLUNG UND ÜBERPRÜFUNG DES SCHUTZHELMS
Um einen wirksamen Schutz zu gewährleisten, sollte dieser Helm mit der Spitze nach vorne getragen werden (waagerecht sitzend) und er sollte auf die Kopfgröße des Benutzers eingestellt werden Die Lebensdauer des Helms wird durch verschiedene Faktoren beeinflusst, wie z.B. Kälte, Hitze, chemische Produkte (z.B. ätzende Substanzen, Farbe, Reiniger Täglich und vor jedem Einsatz sollte eine Kontrolle durchgeführt werden, um alle Anzeichen von Beschädigungen (Risse, Mängel) des Helms, seines Gurtes und seines Zubehörs zu erkennen. Jeder Helm, der einem starken Stoß ausgesetzt war oder Verschlechterscheinungen aufweist, sollte ersetzt werden. Wenn das kleine Visier des PW54 beschädigt oder zerkratzt ist, sollte es ersetzt werden. Entfernen Sie den Helmgurt; führen Sie den Gurtverbinder an der Vorderseite des Helms in die seitlichen Löcher des Visiers ein - 2 auf der rechten Seite und 2 auf der linken Seite) ; Setzen Sie den Gurt an der Helmschale wieder ein; Entfernen Sie die Schutzfolie auf beiden Seiten (Ersatz-Schild Artikelnummer: PW56).Wenn es keine Voreinstellungen hat, ist es daher für den vorgesehenen Verwendungszweck geeignet. Das Herstellungsdatum ist in jeder Helmschale vermerkt. Unter normalen Einsatzbedingungen sollte dieser Schutzhelm entsprechend dem Herstellungsdatum 7 Jahre lang einen angemessenen Schutz bieten.
WARTUNG / LAGERUNG : Dieser Schutzhelm kann mit einem Tuch unter Verwendung eines leichten Reinigungsmittels gereinigt und desinfiziert werden. Verwenden Sie keine abrasiven oder korrosiven Chemikalienprodukte. Wenn dieser Helm nicht mit dieser Methode gereinigt werden kann, sollte er ersetzt werden. Das Produkt muss in seiner Verpackungseinheit transportiert werden. Wenn es keine Verpackungseinheit gibt, verwenden Sie eine Verpackung, die das Produkt vor Schlägen, Feuchtigkeit, thermischen Gefahren und hoher Lichtreinstrahlung schützt. Wenn er nicht mehr verwendet oder transportiert wird, sollte der Helm in einem trockenen kühlen Platz fern von Licht, Frost und trocken ohne Einflussnahme von möglichen Chemikalien gelagert werden. Er sollte nicht unter Druck oder nahe Wärmequellen gelagert werden. Es wird empfohlen, dass die Lagertemperatur in dem Bereich um 20 ± 15 °C. Dieser Helm enthält keine Substanz, die bekanntermaßen Allergien verursacht. Allerdings, wenn eine sensible Person eine allergische Reaktion hat, sollte sie den gefährlichen Bereich verlassen und sich in medizinische Betreuung begeben.
ACHTUNG :
Fehlende oder mangelhafte Einhaltung von Gebrauchsanweisungen, Anpassung / Inspektionen und Wartung / Lagerung, kann die Wirksamkeit des Isolationsschutzes einschränken. Das Geschirr und der Kinnriemen sind nicht austauschbar.Wenn der Kinnriemen beschädigt ist.Ersetzen sie den Helm und ersetzen Sie ihn neu. Es befinden sich auf beiden Seiten der Schale zwei lange rechteckige Löcher für Zubehör Im Fall der Installation eines Gehörschutzes lesen Sie bitte die Gebrauchsanweisung des Gehörschutzes sorgfältig durch, bevor Sie den Gehörschutz an diesem Helm anbringen und um zu bestätigen, dass der Gehörschutz mit diesem Helm und seiner Kompatibilität getestet wurde.

MARKIERUNGEN

CE 2849 =	Nummer der Notifizierungsstelle zur Überwachung der Produktionskontrolle in mehreren Phasen anzeigen
EN 397:2012+A1:2012 / EN 50365:2002 =	In Bezug auf Standard und Veröffentlichungsjahr hinweisen
=	Recyclingsymbol für Plastik
ABS =	Material der Helmschale (ABS-Acrylnitril-Butadien-Styrol)
=	Jahr und Monat der Herstellung (auf dem Muster 2019/März)

KENNZEICHNUNG (FAKULTATIVE PRÜFUNG)
Nur Helme mit folgenden zusätzlichen Markierungen erfüllen die jeweiligen optionalen Anforderungen:
-30°C / -20°C: Sehr tiefe Temperatur
Der Helm behält seine Leistung oberhalb dieser Temperatur
440V.a.c.: Elektrische Isolierung.
Der Helm schützt den Benutzer vor einem kurzen versehentlichen Kontakt mit elektrischen Leitungen unter Spannung, die 440Va.c erreichen kann. Für den allgemeinen Gebrauch in der Industrie und dort, wo die elektrischen Risiken unter 440V.a.c sind
LD: seitliche Verformung.
Der Helm schützt den Benutzer vor seitlichen Verformungen
MM: Projektionen von geschmolzenem Metall
(nur für nicht belüftete Helme)
Der Helm (Kappe) schützt den Benutzer vor Projektionen von geschmolzenem Metall.

ELEKTRISCHE PRÜFUNG (EN 50365: 2002) Der Helm gewährt elektrische Isolierung, und kann für die Arbeit an oder in der Nähe von spannungsführenden Teilen von nicht mehr als 1000 V a.c. oder 1500 V d.c. verwendet werden Die Verwendung in Verbindung mit anderen elektrisch isolierenden Schutzausrüstungen verhindert dieser Helm, das Eindringen gefährlicher Spannung durch den Kopf des Trägers.

CLASS 0

EN SAFETY HELMETS

Refer to the product label/markings for detailed information on the corresponding standards. Only standards and icons that appear on both the product and the user information below are applicable. All these products comply with the requirements of Regulation EU 2016/425, EN397:2012+A1:2012, EN 50365:2002 and Regulation 2016/425 as brought into UK law and amended.
This PPE is intended to be used as to protect the users against falling objects and consequential brain injury and skull fracture. This helmet shell of the head protection is designed for protecting the users from 1) dropped object from the above of head 2) falling objects 3) Impacts at very Low temperature (-30°C)and Electrical Insulation (up to 440 V , 1000 V a.c., – 1500 V d.c.) 4) lateral deformations; 5) projections of molten metal. Please do not use this helmet for climbing activities, fire-fighting activities and sporting activities.
USAGE OF THE PROTECTIVE HELMET:
For adequate protection this helmet must fit or be adjusted to the size of the user's head. Use the back-wheel knob to adjust to the appropriate size: Turn right to close / adjust smaller size; Turn left to open / adjust bigger size. Use the 4 pins on the headgear to adjust the wearing height. Move the pins on the appropriate holes : 3 different height positions on the front side and 2 different height positions on the back side of the headgear. Open the closure clip and pull the tape to straps to adjust the chin strap's length.
The helmet is made to absorb the energy of a slight by partial destruction or damage to the shell and the harness, and even though such damage may not be readily apparent, any helmet subjected to severe impact should be replaced. The attention of users is also drawn to the danger of modifying or removing any of the original component parts of the helmet, other than as recommended by the helmet manufacturer. Helmets should not be adapted for the purpose of fitting attachments in any way not recommended by the helmet manufacturer. Do not apply paint, solvents, adhesives or self-adhesive labels, except in accordance with instructions from the helmet manufacturer.
ELECTRICAL LIMITS OF USE AND PRECAUTIONS
BEFORE USE, the user has to check that the electrical limits of the helmet correspond to the nominal voltage it is likely to encounter during use. Insulating helmet should not be used in situations where there is a risk which could partially reduce its insulating properties (i.e.mechanical or chemical aggression). Electrical insulation performances are only granted if this helmet is not used alone: it is necessary to use other insulating protective equipment according to the risks involved in the work.
AFTER USE:if the helmet becomes dirty or contaminated, particularly on the external surface, it should be carefully cleaned in accordance with cleaning recommendations below (maintenance/storage). We highlight the potential risk of loss of protection in case of inappropriate cleaning and ageing of the helmet.
ADJUSTMENT AND INSPECTION OF THE PROTECTIVE HELMET
In order to ensure effective protection, this helmet should be worn with its peak forward (sit in straight position) and it should be adjusted to the user's head size (do not fit too loose or too tight) by its adjustment system located at the rear of the helmet. The helmet life is affected by several factors, such as cold, heat, chemical products (e.g. corrosive reagent, paint, cleaner etc.), sun light or misuse. Daily and before any use a check should be performed in order to identify any sign of rendering (cracks, flaws) the helmet, its harness and accessories fragile. Any helmet having been subject to a strong shock or having wear signs should be replaced. If the small visor included on the PW54 is damaged or scratched it should be replaced. Uninstall the helmet harness; insert the visor side holes on the harness connector on the front of the helmet – 2 on the right side and 2 on the left side) ; Insert the harness on the helmet shell again; Remove the protective film on both sides (replacement shield code: PW56). If it has no defaults, it is therefore proper for the intended use. The manufacturing date is marked inside each helmet shell. Under normal usage conditions, this protective helmet should provide proper protection for 7 years according to the manufacturing date.
MAINTENANCE / STORAGE
This protective helmet may be cleaned and disinfected by means of a cloth impregnated in a low concentration detergent or soapy water. Don't use any abrasive or corrosive chemical product. If this helmet cannot be cleaned by using this method, it should be replaced. The product must be transported in its packaging unit. If there is no packaging unit, use packaging that protects the product from shock, exposure to moisture, thermal hazards, exposure to light, holding it away from any product or material or substance that can deteriorate it.
When it is not used anymore or during transportation, the helmet should be stored in a dry cool place away from light, frost and in a location granting that no chemical product or sharp object bends it by falling above. It should not be compressed or stored near a source of heat. It is recommended that the storage temperature is kept in the range 20±15°C. This helmet does not include any substance known to be susceptible of causing allergies. However if a sensitive person has an allergic reaction, they should therefore leave the hazardous area, remove the helmet and ask for medical advice.
ATTENTION: Missing or deficiently respect of instructions of use, adjustment/inspections and maintenance/storage, may limit effectiveness of insulation protection. The harness and chin strap are not replaceable.Discard the helmet and replace it if the chin strap found damage. There are two long rectangle holes on both sides of shell is for accessories. Such as installing the ear muff. Please read carefully the earmuff user instruction, before installing the earmuff on to this helmet and to confirm the ear muff has been tested with this helmet and its compatibility.

MARKINGS

=	Manufacturer Identification
CE 2849 =	Notify body number for supervision the production
CE 2777	control phased
EN 397:2012+A1:2012 =	Referring standard and year of publication
EN 50365:2002 =	Referring standard and year of publication
=	Plastic recycling symbol
ABS =	Helmet Shell Material (ABS-Acrylonitrile butadiene styrene)
=	Year and Month of manufacture (on the example:2019/March)

MARKING (FACULTATIVE TESTING)
Only helmets with the following additional markings meet the respective optional requirements:
-30°C / -20°C: Very low temperature
The helmet keeps its performance above these temperatures
440V.a.c.: Electric insulation
The helmet protects the user against a short accidental contact with electric leads under voltage which may reach 440Va.c. For general use in industry and in working seat where there is the electrical risks below 440V.a.c.
LD: Lateral deformation.
The helmet protects the user against lateral deformations.
MM: Molten metal projections (only for non-vented helmets)
The helmet (cap) protects the user against projections of molten metal.

ELECTRICAL TEST (EN 50365:2002)
The helmet grants electrical insulation, and it could be used for working live or close to live parts on installations not exceeding 1000 V a.c. or 1500 V d.c. When used in conjunction to other electrically insulating protective equipment, this helmet prevents dangerous current from passing through persons via their head

CLASS 0

PORTWEST®

MANUFACTURER
Portwest, IDA Industrial Park, Westport, Co Mayo, F28 FY88,Ireland

INSPEC INTERNATIONAL B.V. - NOTIFIED BODY NR 2849
BEECHAVENUE 54-62, 1119 PW, SCHIPHOL-RIJK, NETHERLANDS
INSPEC INTERNATIONAL LTD,
56 LESLIE HOUGH WAY, SALFORD,M6 6AJ, UK
APPROVED BODY NUMBER 0194 (MODELS PG54, PS54, PW54)

SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD -NOTIFIED BODY NR 2777
BRACETOWN BUSINESS PARK, CLONEE, DUBLIN D15 YN2P, IRELAND
SATRA TECHNOLOGY CENTRE LIMITED - APPROVED BODY NUMBER 0321
WYNDHAM WAY, TELFORD WAY, KETTERING,
NORTHAMPTONSHIRE, NN16 8SD , UK (MODEL: PS53)

PW54/PS54/PG54	Endurance Plus - Industrial Safety Helmets - Electrical Insulation Properties
PS53	Height Endurance Helmet - Electrical insulation properties

Download declaration of conformity @ www.portwest.com/declarations

GR ΚΡΑΝΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Ανατρέξτε στην ετικέτα προϊόντος για λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με τα σύστοιχα πρότυπα. Ισχύουν μόνο τα πρότυπα και τα εικονίδια που εμφανίζονται τόσο στο προϊόν όσο και στις παρακάτω χρήστη πληροφορίες. Όλα αυτά τα προϊόντα συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις του κανονισμού ΕΕ 2016/425, EN397:2012+A1:2012, EN 50365:2002.
Αυτό το ΜΑΠ προορίζεται να χρησιμοποιηθεί για την προστασία των χρηστών από την πτώση αντικειμένων και την επακόλουθη εγκεφαλική βλάβη και κάταγμα κρανίου. Αυτό το κέλυφος κράνος της προστασίας του κεφαλιού έχει σχεδιαστεί για να προστατεύει τους χρήστες από 1) έπεσε από το πάνω μέρος του κεφαλιού 2) πτώση αντικειμένων 3) Επιπτώσεις σε πολύ χαμηλή θερμοκρασία (-30 °C)και ηλεκτρική μόνωση έως 440 V , 1000 V a.c., - 1500 V d.c.). 4) πλευρικές παραμορφώσεις; 5) προεξοχές τηγμένου μετάλλου. Μη χρησιμοποιείτε αυτό το κράνος για δραστηριότητες αναρρίχησης, πυροσβεστικές δραστηριότητες και αθλητικές δραστηριότητες.
ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΚΡΑΝΟΥΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ: Για επαρκή προστασία το κράνος πρέπει να εφαρμόζει ή να προσαρμόζεται στο μέγεθος του κεφαλιού του χρήστη. Χρησιμοποιήστε το κουμπί του πίσω τροχού για να προσαρμόσετε το κατάλληλο μέγεθος: Στρέψτε δεξιά για να κλείσετε / προσαρμόσετε μικρότερο μέγεθος; Στρέψτε αριστερά για να ανοίξετε / προσαρμόσετε μεγαλύτερο μέγεθος. Χρησιμοποιήστε τις 4 ακίδες στο κάλυμμα κεφαλής για να ρυθμίσετε το ύψος φόρεσης. Μετακινήστε τις ακίδες στις κατάλληλες τρύπες: 3 διαφορετικές θέσεις ύψους στην μπροστινή πλευρά και 2 διαφορετικές θέσεις ύψους στην πίσω πλευρά του καλύμματος κεφαλής. Ανοίξτε το κλιπ κλεισίματος και τραβήξτε την ταινία σε ιμάντες για να ρυθμίσετε το μήκος του ιμάντα του σαγονιού.
Το κράνος φτιάχνεται για να απορροφά την ενέργεια ενός χτυπήματος με μερική καταστροφή ή βλάβη του κελύφους και του ζώνης, και παρόλο που η ζημιά αυτή μπορεί να μην είναι άμεσα εμφανής, κάθε κράνος που έχει υποστεί σοβαρά κτύπημα θα πρέπει να αντικατασταθεί.
Εφιστάται επίσης η προσοχή των χρηστών στον κίνδυνο τροποποίησης ή αφαίρεσης οποιωνδήποτε από τα αρχικά στοιχεία μέρη του κράνους, διαφορετικά από εκείνα που συνιστά ο κατασκευαστής του κράνους. Το κράνη δεν πρέπει να προσαρμόζονται για την τοποθέτηση εξαρτημάτων με οποιονδήποτε τρόπο που δεν συνιστάται από τον κατασκευαστή του κράνους. Μην εφαρμόζετε βαφές, διαλύτες, συγκολλητικές ουσίες ή αυτοκόλλητες ετικέτες, εκτός από τις οδηγίες του κατασκευαστή του κράνους.
ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΟΡΙΑ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ, ο χρήστης πρέπει να ελέγξει ότι τα ηλεκτρικά όρια του κράνους ανταποκρίνο την ονομαστική τάση που είναι πιθανό να συναντήσει κατά τη χρήση. Το μονωτικό κράνος δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε καταστάσεις όπου υπάρχει κίνδυνος μερικώς να μειώνει τις ιδιότητές του ηλεκτρικής μόνωσης (δηλ. μηχανική ή χημική επιθετικότητα). Οι επιδόσεις ηλεκτρικής μόνωσης χορηγούνται μόνο εάν το κράνος δεν χρησιμοποιείται μόνο του: είναι απαραίτητα για τη χρήση άλλου μονωτικού προστατευτικού εξοπλισμού ανάλογα με τους κινδύνους που ενέχει στη δουλειά.
ΜΕΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ: αν το κράνος λερωθεί ή μολυνθεί, ειδικά στην εξωτερική επιφάνεια, από θα πρέπει να καθαρίζεται προσεκτικά σύμφωνα με τις παρακάτω οδηγίες καθαρισμού (συντήρηση / αποθήκευση).
Τονίζουμε τον πιθανό κίνδυνο απώλειας προστασίας σε περίπτωση ακατάλληλου καθαρισμού και τη παλαίωση του κράνους.
ΡΥΘΜΙΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ ΤΟΥ ΑΝΤΙΜΑΤΟΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ
Για να εξασφαλιστεί αποτελεσματική προστασία, το κράνος πρέπει να φοριέται με την κορυφή προς τα εμπρός (να κάθεται σε ευθεία θέση) και να προσαρμόζεται στο μέγεθος του κεφαλιού του χρήστη (δεν τοιριαζει πολύ χαλαρά ή πολύ σφιχτά) από το σύστημα ρύθμισης που βρίσκεται στο πίσω μέρος του κράνους. Η ζωή του κράνους επηρεάζεται από διάφορους παράγοντες, όπως το κρύο, τη θερμότητα, τα χημικά προϊόντα (π.χ. διαβρωτικά αντιδραστήρια, βαφή, καθαριστικό κλπ.), Ηλιακό φως ή κακή χρήση. Καθημερινά και πριν από οποιαδήποτε χρήση, πρέπει να γίνει έλεγχος για να εντοπιστούν τυχόν σημάδια απόδοσης (ρωγμές, ελαττώματα), το κράνος, η ιμάντα και το αξεσουάρ του είναι εύθραυστα. Κάθε κράνος που έχει υποστεί μεγάλο κτύπημα ή έχει σημάδια φθοράς πρέπει να αντικατασταθεί.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΔΟΚΙΜΗ (EN 50365: 2002)
Το κράνος παρέχει ηλεκτρική μόνωση και θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί για εργασία ζωντανά ή κοντά σε ενεργά μέρη σε εγκαταστάσεις που δεν υπερβαίνουν τα 1000 V a.c. ή 1500 V d.c. Όταν χρησιμοποιείται σε συνδυασμό με άλλον ηλεκτρικά μονωτικό προστατευτικό εξοπλισμό, αυτό το κράνος εμποδίζει το επικίνδυνο ρεύμα από τη διέλευση μέσω ατόμων μέσω του κεφαλιού τους.

CLASS 0

Εάν το μικρό προστατευτικό κάλυμμα που περιλαμβάνεται στο PW54 είναι κατεστραμμένο ή γρατζουνισμένο, πρέπει να αντικατασταθεί. Αφαιρέστε την καλωδίωση του κράνους, τοποθετήστε τις πλευρικές οπές του καλύμματος στην υποδοχή καλωδίου στο μπροστινό μέρος του κράνους - 2 στη δεξιά πλευρά και 2 στην αριστερή πλευρά). Τοποθετήστε ξανά την πλεξούδα στο κέλυφος του κράνους. Αφαιρέστε την προστατευτική μεμβράνη και από τις δύο πλευρές (κωδικός θωράκισης αντικατάστασης: PW56).Εάν δεν έχει παρουσιαστεί, είναι επομένως κατάλληλο για την προβλεπόμενη χρήση. Η ημερομηνία κατασκευής σημειώνεται μέσα σε κάθε περίβλημα του κράνους. Υπό κανονικές συνθήκες χρήσης, αυτό το προστατευτικό κράνος προορίζεται να παρέχει κατάλληλη προστασία για 7 χρόνια ανάλογα με την ημερομηνία κατασκευής.
ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ / ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ : Αυτό το προστατευτικό κράνος μπορεί να καθαριστεί και να απολυμανθεί με ένα εμποτισμένο πανί σε διάλυμα καθαρισμού χαμηλής συγκέντρωσης. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά ή διαβρωτικά χημικά προϊόν. Εάν από το κράνος δεν μπορεί να καθαριστεί χρησιμοποιώντας αυτή τη μέθοδο, θα πρέπει να αντικατασταθεί.
Το προϊόν πρέπει να μεταφερθεί στη συσκευασία του. Εάν δεν υπάρχει μονάδα συσκευασίας, χρησιμοποιήστε τη συσκευασία που προστατεύει το προϊόν από σοκ, έκθεση σε υγρασία, κινδύνους θερμότητας, την έκθεση στο φως, κρατήστε το μακριά από οποιαδήποτε προϊόν ή υλικό ή ουσία που μπορεί να το αλλοιώσουν. Όταν δεν χρησιμοποιείται πλέον ή κατά τη διάρκεια της μεταφοράς, το κράνος θα πρέπει να αποθηκεύεται σε στεγνό δροσερό μέρος μακριά από το φως, τον παγετό και σε μια τοποθεσία που δεν περιέχει κανένα χημικό προϊόν ή αιχμηρό αντικείμενο το κάμπτεται πέφτοντας πάνω. Δεν πρέπει να συμπιέζεται ή να αποθηκεύεται κοντά σε οποιαδήποτε πηγή θερμότητας. Συνιστάται η διατήρηση της θερμοκρασίας αποθήκευσης στα εύρος 20 ± 15 ° C. Αυτό το κράνος δεν περιλαμβάνει καμία ουσία που είναι γνωστή ως ευαίσθητη προκαλώντας αλλεργίες. Όπτωσ, εάν ένα ευαίσθητο άτομο έχει μια αλλεργική αντίδραση, επομένως πρέπει να αφήσετε την επικίνδυνη περιοχή, αφαιρέστε το κράνος και ζητήστε ιατρική συμβουλή.
ΠΡΟΣΟΧΗ: Λανθασμένος ή ελλιπής σεβασμός των οδηγιών χρήσης, προσαρμογής / ελέγχων και συντήρησης / αποθήκευσης, μπορεί να περιορίσει την αποτελεσματικότητα της προστασίας μόνωσης. Το λουρί και υποσάγωνο δεν μπορούν να αντικατασταθούν.Απορρίψτε το κράνος και αντικαταστήστε το καινούριο, αν βρεθεί βλάβη στο λουρί. Υπάρχουν δύο μεγάλες ορθ ογώνιες και στις δύο πλευρές του κελύφους για εξαρτήματα. Όπως για παράδειγμα την τοποθέτηση του καλύμματος ακοής. Παρακαλούμε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης του earmuff, πριονί εγκαταστήσετε το ωρυχτήρι σε αυτό το κράνος και να επιβεβαιώσετε ότι το ωρυχτήρι αυτών έχει δοκιμαστεί με αυτό το κράνος και τη συμβατότητά του.
ΣΗΜΑΝΣΗ

=	Αναχώρηση του Κατασκευαστή
CE 2849 =	τον αριθμό του φορέα κοινοποίησης για την εποπτεία του σταδιακού ελέγχου παραγωγής
EN 397:2012+A1:2012 /EN 50365:2002 =	αναφορικά με το πρότυπο και το έτος δημοσίευσης
=	πλαστικό σύμβολο ανακύκλωσης
ABS =	Κάλυμμα κράνους (ABS- Ακρυλονιτρίλιο βουταδιένιο στυρένιο)
=	Έτος και Μήνας κατασκευής (στο παράδειγμα: 2019 / Μάρτιος)

ΣΗΜΑΝΣΗ (ΔΟΚΙΜΗ ΔΟΚΙΜΗΣ) Μόνο κράνη με τις ακόλουθες πρόσθετες ενδείξεις πληρούν τις αντίστοιχες προαιρετικές απαιτήσεις:
30 ° C / -20 °C: Πολύ χαμηλή θερμοκρασία
Το κράνος διατηρεί την απόδοσή του πάνω από αυτές τις θερμοκρασίες
440V.a.σ. : Ηλεκτρική μόνωση
Το κράνος προστατεύει τον χρήστη από μια σύντομη τυχαία επαφή με ηλεκτρικά καλώδια υπό τάση που μπορεί να φτάσει τα 440Va.c. Για γενική χρήση στη βιομηχανία και στην εργασία όπου υπάρχουν ηλεκτρικοί κίνδυνοι κάτω από 440V.a.χ.
LD: Πλευρική παραμόρφωση. : Το κράνος προστατεύει τον χρήστη από πλευρικές παραμορφώσεις
ΜΜ: Προβλέψεις λιωμένων Μετάλλων (μόνο για κράνη χωρίς αεριμό)
Το κράνος προστατεύει τον χρήστη από τις προεξοχές του τηγμένου μετάλλου.

CLASS 0

CZ OCHRANNÉ HELMY

Podrobné informace o odpovídajících normách naleznete na štítku produktu. Použijí se pouze standardy a ikony, které se zobrazují jak na výrobku, tak i na uživatelských informacích níže. Všechny tyto výrobky splňují požadavky nařízení EU 2016/425, EN397:2012+A1:2012, EN 50365:2002.
Tento OOP je určen k ochraně uživatelů před padajícími předměty a následným poškozením mozku a zlomeninami lebky. Tato helma na ochranu hlavy je určena k ochraně uživatelů před 1) hozený předmět shora nad hlavou 2) padající předmět 3) Nárazy při velmi nízké teplotě (-30° Cla elektrická izolace do 440 V a.c., 1 000 V d.c., - 1500 V d.c.). 4) boční síly působící na přilbu (Lateral deformation-LD); 5) roztříškem roztaveného kovu. Nepoužívejte tuto helmu pro horolezecké, hasičské a sportovní aktivity.
POUŽITÍ OCHRANNÝCH PŘÍLEB:
Pro přiměřenou ochranu musí být tato přilba přizpůsobena velikosti uživatele hlavy. Pomocí zadního kolečka nastavte požadovanou velikost: Otočením doprava zavřete / upravte menší velikost; Otočením doleva otevřete / upravte větší velikost. Pomocí 4 pozic na upravte výšku nošení. Přesuňte kolíky na příslušné otvory: 3 různé výškové polohy na předním straně a 2 různé výškové polohy na zadní straně Dveře uzavírací spona a tahem pásky za popruhy a upravte délku řemínku. Přilba je vyrobena tak, aby absorbovala energii díky částečným zničením nebo poškozením skořepiny. Přestože takové poškození nemusí být zřejmé, měla by být přilba, která byla vystavena silnému nárazu nahrazena.
Upozorňujeme uživatele také na nebezpečí modifikace nebo odstranění jakékoliv původní součásti přilby, jiné než doporučuje výrobce přilby. Přilby by neměly být používány žádným jiným způsobem, který výrobce přilby nedoporučuje.
Nepoužívejte laky, rozpouštědla, lepidla nebo samolepicí etikety, s výjimkou pokynů výrobce přilby.
UPOZORNĚNÍ
Chybějící nebo nedostatečné dodržování pokynů pro použití, úpravy / inspekce a údržba / skladování, může omezit účinnost izolace. Postroj a popruh na bradu nejsou vyměnitelné.Zlikvidujte přilbu a vyměňte novou, pokud pásek brady má známky poškození. Na obou stranách skořepiny jsou dva dlouhé obdélníkové otvory pro příslušenství. Například instalace chráničů sluchu. Před instalací chráničů sluchu na tuto helmu a potvrzení, že chránič sluchu byly s touto přilbou a jeho kompatibilitou testovány, si pozorně přečtěte pokyny pro uživatele chráničů sluchu.

OZNAČENÍ

=	Identifikace výrobce
CE 2849 =	číslo orgánu dozoru pro dohled nad fází řízení výroby
EN 397:2012+A1:2012 =	referenční standard a rok vydání
EN 50365:2002 =	referenční standard a rok vydání
=	symbol recyklace plastů
ABS =	Materiál přilby (ABS-akrylonitril-butadien-styren)
=	rok a měsíc výroby (například: 2019 / březen)

OZNAČENÍ (FAKULTATIVNÍ TESTOVÁNÍ)
Přilba splňuje další požadavky:
-30°C / -20°C: Velmi nízká teplota
Přilba udržuje své výkony nad těmito teplotami
440V.a.c. : Elektrická izolace
Přilba chrání uživatele před krátkým náhodným dotykem s elektrickými vodiči pod napětím, které mohou dosáhnout 440Va.c. Pro všeobecné použití v průmyslu a při práci kde jsou elektrická rizika nižší než 440V.a.c.
LD: Boční deformace.
Přilba chrání uživatele před bočními deformacemi
MM: Projekce roztaveného kovu (pouze pro nevětrané přilby)
Přilba chrání uživatele před částečky roztaveného kovu.

ELEKTRICKÁ ZKOUŠKA (EN 50365: 2002)
Přilba poskytuje elektrickou izolaci a může být použita pro práci v přímém přenosu nebo v blízkosti částí na instalacích nepřesahujících 1000 V a.c. nebo 1500 V d.c. Při použití ve spojení s jinými ochrannými izolačními prvky, tato helma zabraňuje vzniku nebezpečného proudu, který by mohl procházet přes hlavu uživatele.

CLASS 0

SK BEZPEČNOSTNÉ PRILBY

Podrobné informácie o príslušných normách nájdete na štítku produktu. Používajú sa iba štandardy a ikony, ktoré sa zobrazujú na oboch výrobkoch a na užívateľských údajoch nižšie. Všetky tieto výrobky spĺňajú požiadavky nariadenia EU 2016/425, EN397:2012+A1:2012, EN 50365:2002.
Tento OOP je určený na ochranu používateľov pred padajúcimi predmetmi a následným poranením mozgu a zlomeninami lebky. Tento plášť prilby na ochranu hlavy je určený na ochranu používateľov pred 1) padajúci predmet zhora nad hlavou 2) padajúce predmety 3) Nárazy pri veľmi nízkej teplote (-30 ° Cla elektrická izolácia (do 440 V a.c., 1 000 V a.c., - 1500 V d.c.). 4) bočné deformácie; 5) prilietajú roztaveného kovu.
Nepoužívajte túto prilbu na horolezecké, hasičské a športové činnosti.
POUŽITIE OCHRANNÉHO PRIPOJENIA:
Pre primeranú ochranu musí byť táto prilba vhodná alebo prispôsobená veľkosti používateľa. Pomocou gombíka zadného koliesika nastavte príslušnú veľkosť: Otočením doprava zatvorte / upravte menšiu veľkosť; Otočením dolava otvorte / upravte väčšiu veľkosť. Na nastavenie výšky nosenia použite 4 kolíky na pokrývke hlavy. Posuňte kolíky na príslušné otvory: 3 rôzne výškové polohy na prednej strane a 2 rôzne výškové polohy na zadnej strane pokrývky hlavy. Otvorte uzatváraciu sponu a potiahnite pásku za remene, aby ste nastavili dĺžku remienka.
Prilba je vyrobená tak, aby absorbovala energiu ľahkého poškodenia alebo poškodením plášťa a popruhu a aj keď takéto poškodenie nemusí byť ľahko zrejmé, každá prilba vystavená silnému nárazu by sa mala nahradiť.
Upozorňujeme používateľov aj na nebezpečenstvo zmeny alebo odstránenia akýchkoľvek pôvodných komponentov prilby, ktoré nie sú odporúčané výrobcom prilby. Prilby by nemali byť prispôsobené na montáž príslušenstva akýmkoľvek spôsobom, ktorý neodporúča výrobca prilby.
Nepoužívajte farby, rozpúšťadlá, lepidlá alebo samolepiace etikety, s výnimkou pokynov výrobcu prilby.
ELEKTRICKÉ
obmedzenia používania a opatrenia.Pred použitím užívateľ musí skontrolovať, či elektrické limity prilby zodpovedajú menovitému napätiu pokiaľ možno stretnúť počas používania. Izolačné prilba by nemala byť používaní v situáciách, keď existuje riziko, ktorý by mohlo čiastočne znížiť jeho izolační vlastnosti (tj. mechanická alebo chemická agrese).
Elektrická izolace se používa pouze tehdy, když se tato přilba nepoužívá sama: je nutné použití jiných izolačních ochranných prostředků podle příslušných rizik v práci.
PO POUŽITÍ:
Pokud se přilba znečistí nebo kontaminuje, zejména na vnějším povrchu je třeba pečlivě vyčistit v souladu s níže uvedenými doporučeními pro čištění (údržba / skladování).
Zdůrazňujeme potenciální riziko ztráty ochrany v případě nevhodného čištění a st